ALCATEL onetouch Idol 3

6039H

# Skrócona instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup telefonu ALCATEL ONETOUCH 6039H. Mamy nadzieję, że wysoka jakość komunikacji za pomocą telefonu komórkowego przypadnie Ci do gustu.

Aby uzyskać więcej informacji na temat obsługi telefonu, zapoznać się z najczęściej zadawanymi pytaniami, zaktualizować oprogramowanie itp., odwiedź stronę www.alcatelonetouch.com.

ALCATEL onetouch



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 1 2015/4/13 16:40:03

# Indeks


1 Twój telefon ..... 3
2 Wprowadzanie tekstu ..... 13
3 Połączenia ..... 14
4 Kontakty ..... 16
5 Wiadomości ..... 17
6 Poczta ..... 18
7 Łączność ..... 19
8 Określanie lokalizacji za pomocą satelitów GPS ..... 21
9 Kopie zapasowe danych ..... 22
10 Przywracanie ustawień fabrycznych ..... 23
11 Aplikacje i pamięć wewnętrzna ..... 23
12 Optymalne wykorzystanie telefonu ..... 24
Bezpieczeństwo użytkowania ..... 27
Informacje ogólne ..... 34
Rozwiązywanie problemów ..... 36


SAR

www.sar-tick.com

Współczynnik SAR mieści się w wymaganych granicach i nie przekracza 2,0 W/kg. Maksymalne wartości współczynnika SAR podano szczegółowo na stronie 30 niniejszej instrukcji.

Urządzenie, które znajduje się blisko ciała, należy przechowywać w specjalnej osłonie, na przykład w pokrowcu, lub zachować odległość od ciała wynoszącą 15 mm. Pozwoli to zmniejszyć ryzyko związane z narażeniem na działanie fal radiowych. Telefon może emitować fale radiowe, nawet jeżeli nie jest wykonywane połączenie.

**CHROŃ SŁUCH**

Aby uniknąć możliwego uszkodzenia słuchu, nie słuchaj głośnej muzyki przez dłuższy czas. Zachowaj ostrożność, zbliżając urządzenie do ucha, gdy włączony jest głośnik.



# Twój telefon .....

## 1.1 Przyciski i złącza






Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 2-3 2015/4/13 16:40:04




**Przycisk menu**

- Dotknij, aby wyświetlić ostatnio używane aplikacje.

**Przycisk powrotu do ekranu głównego**

- Aby powrócić do ekranu głównego, naciśnij ten przycisk z poziomu dowolnej aplikacji lub ekranu.
- Dotknij i przytrzymaj, aby wyświetlić ikonę wyszukiwarki Google. Przesuń palcem po ikonie, aby otworzyć okno wyszukiwarki Google.

**Przycisk Wstecz**

- Dotknij, aby powrócić do poprzedniego ekranu lub zamknąć okno dialogowe, menu opcji, panel powiadomień itd.

Te przyciski są widoczne, kiedy telefon jest odblokowany.



**Przycisk zasilania**

- Naciśnięcie: blokada ekranu/podświetlenie ekranu.
- Naciśnięcie i przytrzymanie: wyświetlenie menu umożliwiającego wyłączenie/ponowne uruchomienie/wybór trybu samolotowego.
- Naciśnij i przytrzymaj przyciski **zasilania i zwiększania głośności**, aby ponownie uruchomić telefon.
- Naciśnij i przytrzymaj przyciski **zasilania i zmniejszania głośności**, aby zrobić zrzut ekranu.
- Aby wymusić ponowne uruchomienie, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez co najmniej 10 s. Jeśli chcesz wyłączyć, przytrzymaj przycisk dłużej.

**Przyciski głośności**

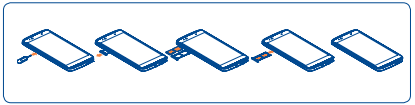
- W trakcie połączenia umożliwiają regulację głośności słuchawki lub zestawu słuchawkowego.
- W trybie muzyki/wideo/strumieniowania umożliwiają regulację głośności odtwarzania.
- W trybie ogólnym służy do regulacji głośności dzwonka.
- Wyciszenie dzwonka połączenia przychodzącego.
- W trybie aparatu naciśnij przycisk **zwiększania** lub **zmniejszania głośności** , aby uruchomić funkcję zdjęć seryjnych.

## 1.2 Pierwsze kroki

### 1.2.1 Konfiguracja

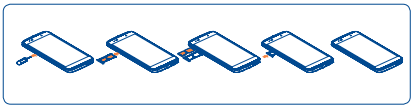
**Wkładanie i wyjmowanie karty SIM/microSD**

Do wykonywania połączeń niezbędne jest włożenie karty SIM. Wyłączenie telefonu przed włożeniem lub wyjęciem karty SIM nie jest konieczne, ponieważ telefon obsługuje funkcję Hot Swap.





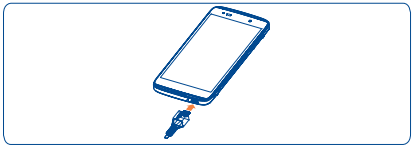
Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 4-5 2015/4/13 16:40:07



Przed włożeniem lub wyjęciem karty SIM lub microSD wciśnij niewielkie wgłębienie za pomocą ostro zakończonego przedmiotu, aby wyjąć uchwyt na kartę.

Twój telefon obsługuje wyłącznie karty microSIM. Nie podejmuj prób wkładania innych kart typu SIM, np. mini lub nano, może to bowiem spowodować uszkodzenie telefonu.

**Ładowanie baterii**



Podłącz ładowarkę do telefonu, a następnie do gniazdka. Wskaźnik LED ładowania zaświeci się.

Aby zmniejszyć pobór i zużycie energii przy w pełni naładowanej baterii, odłącz ładowarkę, wyłącz Wi-Fi, GPS, Bluetooth oraz wszystkie aplikacje działające w tle, jeśli z nich nie korzystasz, zmniejsz czas podświetlenia itd.

### 1.2.2 Włączanie telefonu

Przytrzymaj przycisk **zasilania**, dopóki telefon nie włączy się. Wyświetlacz zostanie podświetlony po kilku sekundach.

**Pierwsza konfiguracja telefonu**

Przy pierwszym włączeniu telefonu skonfiguruj następujące opcje: język, konto Google itd.

Nawet jeśli w telefonie nie znajduje się karta SIM, możliwe jest włączenie telefonu, podłączenie do sieci Wi-Fi, zalogowanie się do konta Google oraz korzystanie z niektórych funkcji telefonu.



### 1.2.3 Wyłączanie telefonu

Z poziomu ekranu głównego przytrzymaj przycisk **zasilania** do momentu wyświetlenia opcji telefonu, a następnie wybierz polecenie **Wyłącz**.

## 1.3 Ekran główny

Na ekranie głównym możesz umieścić wszystkie najczęściej używane elementy (aplikacje, skróty, foldery i widgety), aby uzyskać do nich szybki dostęp. Aby przejść do ekranu głównego, naciśnij przycisk **powrotu do ekranu głównego**.




**Pasek stanu**
- Ikony statusu/powiadomień
- Dotknij i przeciągnij w dół, aby otworzyć panel powiadomień.

**Pasek wyszukiwania**
- Dotknij 1, aby wprowadzić wyszukiwany tekst.
- Dotknij 2, aby wprowadzić wyszukiwany tekst głosowo.

Dotknij ikony, aby otworzyć aplikację, folder itd.

**Pasek ulubionych aplikacji**
- Dotknij, aby otworzyć aplikację.
- Dotknij i przytrzymaj, aby przesunąć lub zamienić aplikacje.

Dotknij, aby przejść do listy aplikacji.

Rozszerzony format ekranu głównego to więcej miejsca na aplikacje, skróty itp. Aby uzyskać pełny widok ekranu głównego, należy przesuwać nim w prawo i w lewo.

### 1.3.1 Korzystanie z ekranu dotykowego

**Dotknięcie**

Dotknij palcem aplikacji, którą chcesz otworzyć.

**Dotknięcie i przytrzymanie**

Dotknij i przytrzymaj palcem element, aby wyświetlić możliwe opcje.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 6-7 2015/4/13 16:40:10

**Przeciąganie**



Połóż palec na ekranie i przeciągnij obiekt w wybrane miejsce.

**Przesuwanie**



Przesuwaj ekran w górę i w dół, aby przeglądać listy aplikacji, obrazów, stron internetowych itd.

**Szybkie przesuwanie**



Szybsze przesuwanie elementów.

**Ściskanie/rozciąganie**



Dotknij ekranu dwoma palcami jednej dłoni i rozsuń je, aby zmienić rozmiar elementu na ekranie.

**Obrót**



Automatycznie zmień ustawienie ekranu z pionowego na poziomy, obracając telefon na boki, aby uzyskać lepszy podgląd obrazu.

### 1.3.2 Pasek stanu

Na pasku stanu wyświetlane są status telefonu (z prawej strony) oraz powiadomienia (z lewej strony).

**Ikony statusu**

| | | | |
|---|---|---|---|
| G | GPRS połączony | | Brak zasięgu |
| G | GPRS włączony | | Ustawiono alarm |
| E | EDGE połączony | | Bluetooth włączony |
| E | EDGE włączony | | Połączenie z urządzeniem Bluetooth |
| 3G | Sieć 3G połączona | | Tryb głośnomówiący włączony |
| 3G | Sieć 3G włączona | R | Roaming |
| H | Sieć HSPA (3G+) połączona | | Słuchawki podłączone |
| H | Sieć HSPA (3G+) włączona | | Brak karty SIM |
| H+ | Sieć HSPA+ połączona | | Tryb wibracji |
| H+ | Sieć HSPA+ włączona | | Bardzo niski poziom naładowania baterii |
| 4G | Sieć 4G połączona | | Niski poziom naładowania baterii |
| 4G | Sieć 4G włączona | | Średni poziom naładowania baterii |
| | Siła sygnału | | Pełna bateria |
| | Sieć Wi-Fi włączona | | Ładowanie baterii |
| | Połączenie z siecią Wi-Fi | | GPS włączony |
| | Tryb samolotowy | | |





Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 8-9 2015/4/13 16:40:12

## Ikony powiadomień

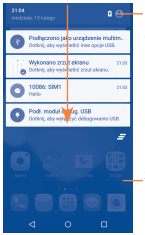
| | | | |
|---|---|---|---|
| | Nowa wiadomość Gmail | | Nieodebrane połączenie |
| | Nowa wiadomość e-mail | | Przekazywanie połączeń włączone |
| | Nowa wiadomość tekstowa lub multimedialna | | Odtwarzanie utworów muzycznych |
| | Problem z doręczeniem SMS lub MMS | | Telefon połączony z VPN |
| | Nowa wiadomość Google Hangouts | | Radio włączone |
| | Nowa wiadomość w poczcie głosowej | | Wczytywanie danych |
| | Nadchodzące zdarzenie | | Pobieranie zakończone |
| | Wykonano zdjęcie | | Wybierz metodę wprowadzania |
| | Tethering USB i przenośny punkt dostępu są włączone | | Dostępna otwarta sieć Wi-Fi |
| | Tethering USB jest włączony | | Telefon podłączony za pomocą kabla USB |
| | Przenośny punkt dostępu Wi-Fi jest włączony | | Dostępne aktualizacje systemu |
| | Ukryte powiadomienia | | Limit użycia danych zbliża się lub został przekroczony |



Dotknij paska stanu i przeciągnij go w dół, aby otworzyć panel szybkiego dostępu do ustawień lub panel powiadomień. Dotknij i przeciągnij panel w górę, aby go zamknąć. Możesz dotknąć wyświetlane powiadomienie, aby przejść bezpośrednio do niego.

## Panel powiadomień

Po pojawieniu się powiadomień przeciągnij pasek stanu w dół, aby otworzyć panel powiadomień i zapoznać się ze szczegółowymi informacjami.




Dotknij, aby przejść do panelu szybkiego dostępu do ustawień.

Dotknij, aby usunąć wszystkie powiadomienia o zdarzeniach (pozostałe bieżące powiadomienia nie zostaną skasowane).

## Panel szybkiego dostępu do ustawień

Dotknij panelu powiadomień i przeciągnij go w dół lub dotknij , aby otworzyć panel szybkiego dostępu do ustawień. Dotknięcie poszczególnych ikon umożliwia włączenie lub wyłączenie funkcji bądź zmianę trybów.




Dotknij, aby uruchomić ekran użytkownika.

Dotknij, aby przejść do **Ustawień**, które umożliwiają skonfigurowanie dalszych elementów.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 10-11 2015/4/13 16:40:13

### 1.3.3 Blokowanie/odblokowywanie ekranu

Aby chronić swój telefon oraz prywatność, możesz zablokować ekran telefonu, tworząc wiele wzorów, podając PIN lub hasło itd.

### 1.3.4 Personalizacja ekranu głównego

**Dodawanie**

Możesz dotknąć i przytrzymać folder, aplikację lub widget, aby aktywować tryb przenoszenia, i przeciągnąć wybrany element w dowolne miejsce na ekranie głównym.

**Zmiana położenia**

Dotknij i przytrzymaj element, którego położenie chcesz zmienić, aby włączyć tryb przenoszenia. Następnie przeciągnij element w wybrane miejsce i zwolnij go. Przenosić można zarówno elementy na ekranie głównym, jak i zasobnika Ulubione. Przytrzymaj ikonę znajdującą się przy prawej lub lewej krawędzi ekranu, aby przenieść element do rozszerzenia ekranu głównego.

**Usuwanie**

Dotknij i przytrzymaj element, którego położenie chcesz zmienić, aby włączyć tryb przenoszenia. Następnie przeciągnij element nad ikonę ✕ i zwolnij, kiedy zmieni kolor na czerwony.

**Tworzenie folderów**

Aby zoptymalizować rozmieszczenie elementów (skrótów, aplikacji) na ekranie głównym, możesz dodać je do folderu, umieszczając je jeden na drugim. Aby zmienić nazwę folderu, otwórz go, dotknij i przytrzymaj pasek tytułowy folderu i wprowadź nową nazwę.

**Personalizacja tapety**

Dotknij ikony **Ustawienia** na ekranie aplikacji, a następnie dotknij opcji **Wyświetlacz\Tapeta**, aby zmienić tapetę.

### 1.3.5 Regulacja głośności

Możesz dostosować głośność dzwonka, odtwarzanych multimediów czy połączeń, naciskając przycisk **zwiększania/ zmniejszania głośności** lub w menu **Ustawienia\Dźwięk i powiadomienie\Głośność multimediów**.



# 2 Wprowadzanie tekstu ....

## 2.1 Korzystanie z klawiatury ekranowej

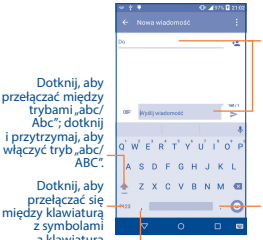
**Ustawienia klawiatury ekranowej**

Wybierz **Ustawienia\Język, klawiatura, głos**, dotknij klawiatury, którą chcesz skonfigurować. Wyświetlone zostaną dostępne ustawienia.

**Zmiana orientacji klawiatury ekranowej**

Obróć telefon na bok lub ustaw prosto, aby zmienić orientację klawiatury ekranowej. Możesz to zrobić, zmieniając ustawienia (wybierz **Ustawienia\Wyświetlacz\Podczas obrotu urządzenia\ Obróć zawartość ekranu**). Ekran telefonu można obracać. (Wybierz **Ustawienia\Wyświetlacz\Obracanie**).

### 2.1.1 Klawiatura




## 2.2 Edycja tekstu

Wprowadzony tekst możesz edytować.

- Dotknij i przytrzymaj lub dwukrotnie naciśnij tekst, który chcesz edytować.
- Przeciągnij zaznaczenie, aby je zmienić.



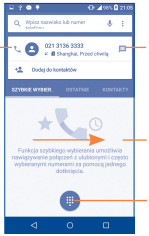
Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 12-13 2015/4/13 16:40:13

- Wyświetlone zostaną następujące opcje: **Zaznacz wszystko**, **Wytnij**, **Kopiuj** i **Wklej**.
- Dotknij ikony ←, aby wyjść bez dokonywania jakichkolwiek zmian.

# 3 Połączenia

## 3.1 Nawiązywanie połączenia

Nawiązywanie połączeń z poziomu menu **Telefon** jest bardzo łatwe. Z poziomu ekranu głównego dotknij zakładki aplikacji, a następnie wybierz **Telefon**.

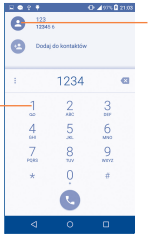



Dotknij, aby nawiązać połączenie z wyświetlonym numerem.

Dotknij, aby wysłać wiadomość na wyświetlony numer.

Przesuń palcem, aby przejść do menu **OSTATNIE** i **KONTAKTY**.

Dotknij, aby ukryć/wyświetlić klawiaturę.




Wyświetlanie sugerowanych numerów.

Dotknij i przytrzymaj, aby przejść do poczty głosowej.



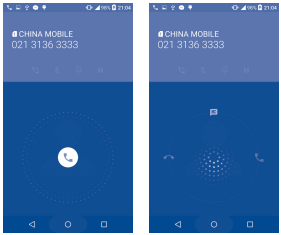
Wprowadź żądany numer za pomocą klawiatury i dotknij, aby nawiązać połączenie lub wybierz kontakt z menu **KONTAKTY** lub **OSTATNIE**, przesuwając lub dotykając zakładek, a następnie wybierz docelową kartę SIM, aby nawiązać połączenie.

Wpisany numer może zostać zapisany w **Kontaktach**. W tym celu dotknij, a następnie wybierz **Utwórz nowy kontakt**.

Jeśli popełnisz błąd, źle wpisane cyfry możesz skasować, dotykając.

Aby rozłączyć połączenie, dotknij lub naciśnij przycisk **zasilania** (jeśli aktywna jest opcja **Ustawienia połączeń\Naciśnięcie przycisku zasilania kończy połączenie**).

## 3.2 Odbieranie i odrzucanie połączeń




Kiedy otrzymasz połączenie przychodzące:

- Aby odebrać połączenie, przesuń ikonę w prawo.
- Aby odrzucić połączenie, przesuń ikonę w lewo.
- Aby odrzucić połączenie i wysłać zapisaną wcześniej wiadomość, przesuń palcem ikonę do góry.

Aby wyciszyć dzwonek połączenia przychodzącego, naciśnij przycisk **zwiększania/zmniejszania głośności** lub obróć telefon (jeśli włączono opcję **Ustawienia\Gesty\Odwróć tel., aby wyciszyć**).



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 14-15 2015/4/13 16:40:14

Dla Twojej wygody telefon został wyposażony w obracany interfejs, który zapewnia funkcjonalność nawet podczas odwrócenia telefonu. Jeśli przy odwróconym telefonie nawiązywane jest połączenie, możesz obrócić telefon z powrotem do pionu, aby uzyskać najlepszą jakość połączenia.

### 3.3 Przeglądanie pamięci połączeń

Pamięć połączeń można otworzyć, dotykając zakładki **OSTATNIE** na ekranie **Telefon**. Umożliwia to przeglądanie kategorii Połączenia nieodebrane, Połączenia wychodzące i Połączenia przychodzące.

# 4 Kontakty.....

Telefon umożliwia przeglądanie i tworzenie kontaktów oraz ich synchronizację z kontaktami Gmail lub kontaktami zapisanymi w innych aplikacjach w sieci lub w telefonie.

### 4.1 Dodawanie kontaktu

Dotknij ikony na ekranie głównym, a następnie dotknij ikony na liście kontaktów, aby dodać nowy kontakt.

### 4.2 Importowanie, eksportowanie i udostępnianie kontaktów

Z poziomu ekranu **Kontakty** dotknij ikony , aby otworzyć menu opcji, dotknij **Importuj/eksportuj**, następnie wybierz **Importuj z karty SIM, Eksportuj na kartę SIM, Importuj z nośnika, Eksportuj na nośnik lub Udostępnij widoczne kontakty**.

Aby zaimportować/wyeksportować pojedynczy kontakt z karty/na kartę SIM, dotknij wybranego kontaktu, a następnie dotknij ikony / , aby potwierdzić.

Aby zaimportować/wyeksportować wszystkie kontakty z karty/na kartę SIM, dotknij ikony , a następnie potwierdź, dotykając ikony / .

Możesz udostępnić jeden lub więcej kontaktów, wysyłając wizytówkę kontaktu poprzez Bluetooth, pocztę Gmail itd.

Dotknij kontaktu, który chcesz udostępnić, a następnie dotknij ikony z poziomu ekranu szczegółów kontaktu wybierz opcję **Udostępnij**. Następnie wybierz aplikację, za pomocą której chcesz udostępnić kontakt.

### 4.3 Synchronizacja kontaktów z wielu kont

Kontakty, dane oraz inne informacje pochodzące z różnych kont można ze sobą zsynchronizować (zależnie od aplikacji zainstalowanych w telefonie).

# 5 Wiadomości .....

Za pomocą tego telefonu możesz tworzyć, edytować i odbierać wiadomości SMS oraz MMS.

Aby uruchomić tę funkcję, z poziomu ekranu głównego dotknij zakładki aplikacji i wybierz opcję **Wiadomości**.

Aby przeglądać wiadomości zapisane na karcie SIM, z poziomu ekranu wiadomości dotknij ikony , a następnie dotknij **Ustawienia\Wiadomości na karcie SIM**.

### 5.1 Tworzenie wiadomości

Aby utworzyć nową wiadomość tekstową/multimedialną, z poziomu ekranu listy wiadomości dotknij ikony nowej wiadomości .




- Dotknij, aby wyświetlić wszystkie wiadomości dla danego wątku.
- Dotknij i przytrzymaj, aby włączyć tryb usuwania.

Dotknij, aby utworzyć nową wiadomość.





Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 16-17 2015/4/13 16:40:14

**Wysyłanie wiadomości tekstowych**

W polu **Do** podaj numer telefonu komórkowego odbiorcy lub dotknij , aby dodać kilku odbiorców. Wybierz opcję **Wyślij wiadomość**, aby wprowadzić tekst wiadomości. Dotknij ikony , aby dodać emotikony lub ikony. Po zakończeniu wpisywania dotknij ikony , aby wysłać wiadomość.

Wiadomość SMS składająca się z więcej niż 160 znaków zostanie potraktowana jak kilka wiadomości i będzie obciążona odpowiednią opłatą. Użycie znaków specjalnych (akcentów) powoduje zwiększenie rozmiaru wiadomości SMS. Może to spowodować wysłanie do odbiorcy więcej niż jednej wiadomości.

**Wysyłanie wiadomości multimedialnych**

Za pośrednictwem MMS możesz wysyłać pliki wideo, obrazy, zdjęcia, animacje, slajdy oraz dźwięki do innych telefonów obsługujących takie wiadomości oraz na adres poczty elektronicznej.

Wiadomość SMS zostanie automatycznie przetworzona na wiadomość MMS po dodaniu pliku multimedialnego (obrazu, nagrania wideo lub audio, slajdów itd.) lub podaniu tematu bądź adresu e-mail.

# 6 Poczta

Oprócz konta Gmail w telefonie możesz ustawić inne konta poczty elektronicznej korzystające z serwerów POP3 lub IMAP.

Aby uruchomić tę funkcję, z poziomu ekranu głównego dotknij zakładki aplikacji i wybierz opcję **Poczta**.

Kreator poczty elektronicznej przeprowadzi Cię przez wszystkie etapy konfiguracji konta e-mail.

- Podaj adres e-mail i hasło konta, które chcesz skonfigurować.
- Dotknij . Jeśli podany serwis poczty elektronicznej nie został uwzględniony przez dostawcę usług, zostaniesz poproszony o ręczne wprowadzenie ustawień poczty elektronicznej w odpowiednim ekranie. Możesz też wybrać opcję **Konfig. ręczna**, aby bezpośrednio wprowadzić ustawienia poczty przychodzącej i wychodzącej dla konfigurowanego konta.
- Podaj nazwę konta oraz nazwę użytkownika, która będzie wyświetlana w wiadomościach wychodzących.
- Aby dodać kolejny adres e-mail, dotknij ikony i wybierz **Ustawienia**. Dotknij **Dodaj konto**, aby utworzyć nowe konto.

**Tworzenie i wysyłanie wiadomości e-mail**

- Z poziomu ekranu Odebrane dotknij ikony .
- Podaj adresy e-mail odbiorców w polu **Do**.
- Jeśli to konieczne, dotknij ikony obok pola **Do**, aby dodać kopię lub ukrytą kopię wiadomości w polu **DW/UDW**.
- Wpisz temat i treść wiadomości.
- Dotknij , aby dodać załącznik.
- Następnie dotknij , aby wysłać wiadomość.
- Jeśli nie chcesz, aby wiadomość została wysłana od razu, dotknij ikony , a następnie **Zapisz kopię roboczą**, lub naciśnij przycisk **Wstecz**, aby zapisać kopię.

# 7 Łączność

Do połączenia się z siecią internetową za pośrednictwem telefonu możesz wykorzystać sieci GPRS/EDGE/3G/4G lub Wi-Fi, zależnie od dostępności.

## 7.1 Łączność z Internetem

### 7.1.1 GPRS/EDGE/3G/4G

Przy pierwszym włączeniu telefonu z włożoną kartą SIM telefon automatycznie skonfiguruje usługę sieciową GPRS, EDGE, 3G lub 4G.

Aby sprawdzić rodzaj używanego połączenia, wybierz **Ustawienia\ Więcej...\Sieci komórkowe** i dotknij **Punkty dostępowe** lub **Operatorzy sieci**.





Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 18-19 2015/4/13 16:40:15

### 7.1.2 Wi-Fi

Za pośrednictwem Wi-Fi możesz łączyć się z Internetem, jeśli telefon znajduje się w zasięgu sieci bezprzewodowej. Z funkcji Wi-Fi można korzystać nawet wówczas, jeśli do telefonu nie włożono żadnej karty SIM.

**Włączanie Wi-Fi i łączność z siecią bezprzewodową**

- Dotknij **Ustawienia\Wi-Fi**.
- Dotknij przełącznika, aby włączyć/wyłączyć Wi-Fi.
- Szczegółowe informacje o znalezionych sieciach Wi-Fi zostaną wyświetlone w części poświęconej sieci Wi-Fi.
- Dotknij sieci Wi-Fi, aby się z nią połączyć. Jeśli sieć, z którą chcesz się połączyć, jest chroniona, konieczne może być podanie hasła lub innych danych uwierzytelniających (aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z operatorem sieci). Następnie wybierz opcję **POŁĄCZ**.

## 7.2 Przeglądarka

Za pośrednictwem **Przeglądarki** możesz swobodnie surfować po sieci.

Aby uruchomić tę funkcję, z poziomu ekranu głównego dotknij zakładki aplikacji i wybierz opcję **Przeglądarka**.

**Wyświetlanie stron internetowych**

Na ekranie przeglądarki dotknij pola URL znajdującego się w górnej części strony, a następnie zatwierdź.

## 7.3 Łączenie się z komputerem(1)

Za pomocą kabla USB możesz przesyłać pliki multimedialne i inne pomiędzy kartą microSD/wewnętrzną pamięcią telefonu a komputerem.

**Aby podłączyć telefon do komputera:**

- Za pomocą kabla USB znajdującego się w zestawie podłącz telefon do portu USB komputera. Wyświetlone zostanie powiadomienie o podłączeniu urządzenia USB.

(1) Możesz zmienić domyślny sposób łączenia, wybierając polecenie **Ustawienia\Pamięć** i dotykając ikony **\Połączenie USB z komputerem**.

- Jeśli korzystasz z protokołów MTP i PTP, telefon zostanie połączony automatycznie.

Przed rozpoczęciem korzystania z protokołu MTP upewnij się, że sterowniki (Windows Media Player 11 lub nowsza wersja) są zainstalowane.

**Lokalizacja danych przesłanych lub pobranych na kartę microSD/zapisanych w pamięci wewnętrznej:**

- Dotknij, aby wyświetlić listę aplikacji.
- Wybierz opcję **Menedżer plików**.

W **Menedżerze plików** znajdują się wszystkie pobrane dane. Możesz teraz przeglądać pliki multimedialne (nagrania wideo, zdjęcia, pliki muzyczne i inne), zmieniać nazwy plików, instalować aplikacje w telefonie itd.

## 7.4 Udostępnianie połączenia danych telefonu

Możesz udostępnić połączenie danych telefonu dla jednego komputera poprzez kabel USB (tethering USB) lub maks. ośmiu urządzeń jednocześnie, zmieniając swój telefon w przenośny punkt dostępu Wi-Fi.

**Włączanie tetheringu USB lub przenośnego hotspotu Wi-Fi**

- Wybierz **Ustawienia\Więcej...\Tethering, przenośny hotspot**.
- Aby włączyć tę funkcję, dotknij przełącznika przy opcji **USB tethering** lub **Przenośny hotspot Wi-Fi**.

Funkcje te mogą wiązać się z dodatkowymi opłatami nakładanymi przez operatora sieci. Dodatkowe opłaty mogą zostać nałożone również w przypadku korzystania z roamingu.

# 8 Określanie lokalizacji za pomocą satelitów GPS ...

Aktywacja odbiornika systemu nawigacji satelitarnej GPS:

- Wybierz **Ustawienia\Lokalizacja**.





Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 20-21 2015/4/13 16:40:15

- Dotknij przełącznika , aby włączyć usługę lokalizacji Google.

Możesz teraz otworzyć mapę, aby określić swoje położenie:




Za pomocą odbiornika GPS telefonu ustal swoje położenie z dokładnością do kilku metrów (ulicy). Proces łączenia się z satelitą GPS po raz pierwszy i ustalenie dokładnego położenia telefonu zajmuje do 5 minut. Stań na zewnątrz w takim miejscu, aby przestrzeń nad odbiornikiem nie była zasłonięta; nie przemieszczaj się. Wówczas system GPS dokładnie określi Twoje położenie w zaledwie 20 – 40 sekund.

# 9 Kopie zapasowe danych

Telefon umożliwia tworzenie kopii zapasowych ustawień oraz innych aplikacji i zapisywanie ich na serwerach Google (na koncie Google).

W przypadku wymiany telefonu możesz odzyskać plik z ustawieniami i wczytać go do telefonu przy pierwszym zalogowaniu się na konto Google.

Aktywacja funkcji:

- Wybierz **Ustawienia\Kopia i kasowanie danych**
- Dotknij przełącznika przy opcji **Utwórz kopię zap. danych**.

Po włączeniu tej funkcji tworzone są kopie zapasowe wielu ustawień i danych, w tym kopie haseł Wi-Fi, zakładek, listy zainstalowanych aplikacji, słów dodanych do słownika w trakcie korzystania z klawiatury ekranowej oraz ustawień wprowadzanych za pomocą aplikacji konfiguracyjnej. Po wyłączeniu tej funkcji nie są tworzone kopie zapasowe ustawień, a już utworzone kopie są usuwane z serwerów Google.

# 10 Przywracanie ustawień fabrycznych

Przywracanie ustawień fabrycznych:

- Wybierz **Ustawienia\Kopia i kasowanie danych\Ustawienia fabryczne**.
- Wybierz **RESETUJ TELEFON**.

Po zresetowaniu telefonu zostaną usunięte wszystkie prywatne zapisane w pamięci telefonu, w tym informacje o kontach Google i innych kontach, ustawienia systemu i aplikacji oraz pobrane aplikacje. Po zresetowaniu telefonu w ten sposób wyświetlony zostanie monit o podanie tych samych informacji, które zostały podane podczas uruchamiania systemu Android po raz pierwszy.

Jeśli włączenie telefonu jest niemożliwe, ustawienia fabryczne można przywrócić w inny sposób: naciśnij jednocześnie przyciski **zasilania i zwiększania głośności** i przytrzymaj je do momentu włączenia ekranu.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 22-23 2015/4/13 16:40:15

# 11 Aplikacje i pamięć wewnętrzna.....

## 11.1 Aplikacje

W chwili zakupu w telefonie znajdują się aplikacje Google; dostępne są również aplikacje innych dostawców zapewniające wygodę użytkowania.

Dzięki już zainstalowanym aplikacjom możesz:

- Komunikować się z przyjaciółmi
- Przesyłać wiadomości i e-maile do przyjaciół
- Określać swoje położenie, sprawdzać sytuację na drogach, wyszukiwać miejsca i korzystać z nawigacji do punktu docelowego
- Więcej aplikacji możesz pobrać np. z Google Play Store.

## 11.2 Pamięć wewnętrzna

Dotknij **Ustawienia\Pamięć**, aby wyświetlić dane o ilości pamięci wewnętrznej używanej przez system operacyjny, jej komponentach, aplikacjach (razem z pobranymi) oraz stałych i tymczasowych danych.

Jeżeli wyświetli się komunikat ostrzegawczy o ograniczonej ilości pamięci telefonu, musisz zwolnić miejsce poprzez usunięcie zbędnych aplikacji, pobranych plików itp.

# 12 Optymalne wykorzystanie telefonu .....

Aktualizacje oprogramowania można bezpłatnie pobrać z witryny internetowej (www.alcatelonetouch.com).



## 12.1 Smart Suite

Smart Suite obsługuje:

- **Kontakty**

  Umożliwia tworzenie kopii zapasowych kontaktów, abyś nigdy więcej nie musiał się martwić w przypadku utraty, uszkodzenia lub zmiany telefonu bądź dostawcy usług.

- **Wiadomości**

  Uwalnia od uciążliwego wpisywania tekstu z poziomu klawiatury. Wszystkie wiadomości są łatwo dostępne i doskonale zorganizowane.

- **Kalendarz**

  Umożliwia synchronizację zdarzeń pomiędzy telefonem a programem Outlook oraz tworzenie i edytowanie nowych zdarzeń na komputerze.

- **Zdjęcia**

  Umożliwia łatwe importowanie zdjęć z komputera lub telefonu i organizowanie ich w różnych albumach, znacznie ułatwiając zarządzanie nimi.

- **Pliki wideo**

  Umożliwia wczytywanie plików wideo z komputera do telefonu i odtwarzanie ich.

- **Pliki muzyczne**

  Umożliwia szybkie wyszukiwanie ulubionych utworów na komputerze, zarządzanie biblioteką i korzystanie z łatwego w obsłudze cyfrowego odtwarzacza w komórce.

- **Aplikacje**

  Umożliwia importowanie pobranych aplikacji mobilnych i instalowanie ich w telefonie po synchronizacji.

- **Kopie zapasowe**

  Umożliwia sporządzanie kopii zapasowych kontaktów, wiadomości, kalendarza, zdjęć i aplikacji oraz importowanie plików kopii zapasowej do telefonu.

**Obsługiwane systemy operacyjne**

Windows XP/Vista/Windows 7/Windows 8.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 24-25 2015/4/13 16:40:16

## 12.2 Aktualizacje

Aby zaktualizować oprogramowanie w swoim telefonie, możesz skorzystać z narzędzi Mobile Upgrade lub FOTA Upgrade.

### 12.2.1 Mobile Upgrade

Pobrane ze strony internetowej ALCATEL ONETOUCH (www.alcatelonetouch.com) narzędzie Mobile Upgrade możesz zainstalować na komputerze. Uruchom narzędzie i zaktualizuj oprogramowanie telefonu, postępując zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami (zob. instrukcja obsługi dostarczana wraz z tym narzędziem). W telefonie zostanie zainstalowana najnowsza wersja oprogramowania.

W trakcie aktualizacji wszystkie dane osobiste zostaną nieodwracalnie usunięte. Przed aktualizacją zaleca się utworzenie kopii zapasowej wszystkich danych osobistych za pomocą programu Smart Suite.

### 12.2.2 FOTA Upgrade

Za pomocą narzędzia FOTA Upgrade możesz aktualizować oprogramowanie telefonu.

Aby uruchomić **Aktualizacje systemowe**, wybierz **Ustawienia\ Informacje o telefonie\Aktualizacje systemowe**. Możesz również dotknąć ikony , aby wyświetlić listę aplikacji. Następnie wybierz **Aktualizacje systemowe**. W przypadku gdy dostępna będzie nowa aktualizacja, w menu **Aktualizacje systemowe** pojawi się odpowiedni wskaźnik. Jeśli chcesz zaktualizować system, wybierz **Aktualizacje systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **Pobierz**. Po zakończeniu pobierania naciśnij **Zainstaluj**, aby przeprowadzić aktualizowanie. W telefonie zostanie zainstalowana najnowsza wersja oprogramowania.

Przed rozpoczęciem szukania aktualizacji włącz przesyłanie danych. Po ponownym uruchomieniu telefonu dostępne jest ustawienie częstotliwości automatycznego sprawdzania aktualizacji.

W przypadku wybrania opcji automatycznego sprawdzania aktualizacji, jeśli system wykryje nową wersję, wyświetlone zostanie okno z opcją Pobierz lub monit o zignorowanie aktualizacji, a na pasku stanu pojawi się nowe powiadomienie.



# Bezpieczeństwo użytkowania

Przed przystąpieniem do użytkowania telefonu należy uważnie zapoznać się z treścią niniejszego rozdziału. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania lub korzystania z telefonu niezgodnie z niniejszą instrukcją.

**• BEZPIECZEŃSTWO W RUCHU DROGOWYM:**

Ponieważ dowiedziono, iż korzystanie z telefonu komórkowego podczas prowadzenia pojazdu stwarza realne zagrożenie nawet w przypadku korzystania z zestawów głośnomówiących (zestawów samochodowych, słuchawkowych itd.), zaleca się, aby kierowca nie korzystał z telefonu komórkowego, jeśli pojazd jest w ruchu.

Podczas jazdy nie należy słuchać muzyki lub radia za pośrednictwem telefonu lub słuchawek. W niektórych miejscach korzystanie z telefonu może stwarzać zagrożenie i być zabronione.

Włączony telefon emituje fale elektromagnetyczne, które mogą zakłócać systemy elektroniczne pojazdu, takie jak system ABS przeciwdziałający zablokowaniu się kół czy system poduszek powietrznych. Aby mieć pewność, że nie będzie to stanowić problemu:

- nie umieszczaj telefonu na górnej części deski rozdzielczej lub w obszarze, w którym znajdują się poduszki powietrzne,
- skontaktuj się z dealerem lub producentem samochodu, aby dowiedzieć się, czy deska rozdzielcza jest odpowiednio ekranowana przed falami radiowymi emitowanymi przez telefon komórkowy.

**• WARUNKI UŻYTKOWANIA:**

W celu zoptymalizowania działania telefonu od czasu do czasu zaleca się wyłączenie telefonu.

Należy zawsze wyłączać telefon przed wejściem na pokład samolotu.

W czasie przebywania na terenie zakładu opieki zdrowotnej (z wyjątkiem specjalnie wyznaczonych obszarów) telefon powinien być wyłączony. Podobnie jak wiele innych powszechnie stosowanych urządzeń telefony komórkowe mogą zakłócać działanie innych urządzeń elektrycznych i elektronicznych bądź urządzeń wykorzystujących fale radiowe.

W przypadku przebywania w pobliżu gazów lub cieczy łatwopalnych należy wyłączyć telefon. W czasie przebywania na terenie składu paliwa, stacji benzynowej, zakładu chemicznego lub podczas przebywania w innym otoczeniu zagrożonym wybuchem należy ściśle przestrzegać znajdujących się tam znaków oraz instrukcji.

Włączony telefon należy trzymać w odległości minimum 15 cm od każdego urządzenia medycznego, takiego jak rozrusznik serca, aparat słuchowy czy pompa insulinowa. W szczególności podczas korzystania z telefonu należy trzymać go przy uchu, które jest bardziej oddalone od danego urządzenia (o ile jest to możliwe).

Aby uniknąć uszkodzenia słuchu, połączenie należy odebrać przed przystawieniem telefonu do ucha. Podczas korzystania z zestawu głośnomówiącego należy trzymać telefon daleko od ucha, ponieważ zwiększona głośność może doprowadzić do uszkodzenia słuchu.

Nie pozwalać dzieciom korzystać ani bawić się telefonem oraz akcesoriami bez nadzoru.

Podczas wymiany obudowy należy pamiętać, że telefon może zawierać substancje wywołujące reakcje alergiczne.

Podczas korzystania z telefonu należy zawsze zachować ostrożność i przechowywać go w czystym i wolnym od kurzu miejscu.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 26-27 2015/4/13 16:40:16

Nie wystawiać telefonu na działanie niekorzystnych warunków pogodowych lub środowiskowych (wilgoć, wilgotność, deszcz, zanurzenie w cieczy, kurz, wpływ powietrza morskiego itd.). Zalecany przez producenta zakres temperatury pracy wynosi od -10°C do +55°C.
Przy temperaturze powyżej 55°C czytelność wyświetlacza może się zmniejszyć, jednak jest to czasowe i nie stanowi zagrożenia.
W niektórych sieciach komórkowych numery awaryjne mogą nie być dostępne. W przypadku połączeń awaryjnych nigdy nie należy polegać jedynie na telefonie komórkowym.
Nie można otwierać, demontować lub naprawiać samodzielnie telefonu komórkowego.
Nie upuszczać, rzucać ani wyginać telefonu komórkowego.
Aby uniknąć możliwych zranień, nie wolno używać telefonu, jeśli szybka osłaniająca ekran jest stłuczona, pęknięta lub uszkodzona.
Nie wolno malować telefonu.
Używać jedynie baterii, ładowarek oraz akcesoriów zalecanych przez firmę TCT Mobile Limited i spółki stowarzyszone oraz te, które są kompatybilne z modelem telefonu. Firma TCT Mobile Limited oraz spółki stowarzyszone nie ponoszą odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku korzystania z innych baterii lub ładowarek.
Trzeba pamiętać o tworzeniu kopii zapasowych lub pisemnych kopii wszystkich ważnych informacji przechowywanych w telefonie.
Niektóre osoby narażone na pulsujące światło lub podczas grania w gry wideo mogą dostać ataku padaczki lub stracić przytomność. Ataki te oraz utraty przytomności mogą wystąpić, nawet jeśli dana osoba nigdy wcześniej nie cierpiała na padaczkę lub nie straciła przytomności. W przypadku wcześniejszego doznania ataku padaczki lub utraty przytomności, bądź jeśli w rodzinie wystąpiły już takie przypadki, przed uruchomieniem gier wideo w telefonie bądź włączeniem pulsującego oświetlenia telefonu należy skonsultować się z lekarzem.
Dzieci mogą korzystać z gier wideo lub innych funkcji telefonu wykorzystujących pulsujące światło jedynie pod nadzorem osoby dorosłej. Należy zaprzestać korzystania z telefonu i skonsultować się z lekarzem w przypadku wystąpienia dowolnego z następujących objawów: konwulsje, drgania mięśni lub oczu, utrata świadomości, ruchy mimowolne, dezorientacja. Aby ograniczyć prawdopodobieństwo ich wystąpienia, należy zastosować następujące środki ostrożności:
- Nie korzystać z gier lub funkcji wykorzystujących pulsujące światło w przypadku zmęczenia lub uczucia senności.
- Co godzinę robić ok. 15-minutową przerwę.
- Grać w pomieszczeniu, w którym wszystkie lampy są włączone.
- Grać możliwie jak najdalej od ekranów.
- Jeśli podczas gry ręce, nadgarstki lub ramiona staną się obolałe, należy zatrzymać grę i odpocząć przez kilka godzin przed ponownym jej podjęciem.
- Jeśli podczas gry lub po jej zakończeniu dłonie, nadgarstki lub ramiona nadal będą obolałe, należy przerwać grę i skontaktować się z lekarzem.

Podczas grania na telefonie można doświadczyć sporadycznego uczucia dyskomfortu dotyczącego dłoni, ramion, przedramion, szyi lub innych części ciała. Należy przestrzegać instrukcji w celu uniknięcia problemów związanych z zapaleniem ścięgien, zespołem cieśni nadgarstka lub innymi chorobami układu mięśniowo-szkieletowego.





**CHROŃ SŁUCH**

Aby uniknąć możliwego uszkodzenia słuchu, nie słuchaj głośnej muzyki przez dłuższy czas. Zachowaj ostrożność, zbliżając urządzenie do ucha, gdy włączony jest głośnik.

- **PRYWATNOŚĆ**

Należy przestrzegać przepisów i regulacji obowiązujących w danej jurysdykcji lub jurysdykcji, w której telefon jest wykorzystywany, w tym dotyczących fotografowania oraz nagrywania za pośrednictwem telefonu komórkowego. Zgodnie z tymi prawami i regulacjami fotografowanie i/lub nagrywanie głosów innych ludzi lub ich osobistych cech oraz powielanie i rozpowszechnianie ich jest kategorycznie zabronione, ponieważ może to zostać uznane za naruszenie prawa do prywatności. Przed nagraniem prywatnej lub poufnej rozmowy lub sfotografowaniem innej osoby użytkownik jest zobowiązany do uzyskania zgody tej osoby; producent lub sprzedawca telefonu komórkowego (w tym operator) nie ponosi odpowiedzialności za niezgodne z prawem użytkowanie telefonu komórkowego.

- **BATERIA:**

Stosować się do następujących zaleceń dotyczących korzystania z baterii:
- Nie otwierać baterii (ze względu na zagrożenie toksycznymi oparami lub oparzeniem).
- Nie nakłuwać, nie demontować ani nie powodować zwarć w baterii.
- Nie palić ani nie wyrzucać baterii wraz z odpadami komunalnymi, nie przechowywać baterii w temperaturze wyższej niż 60°C.

Baterie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami dotyczącymi środowiska. Używać baterii zgodnie z jej przeznaczeniem. Nie używać uszkodzonych baterii ani baterii niezalecanych przez firmę TCT Mobile Limited i/lub spółki stowarzyszone.



Symbol ten, umieszczony na telefonie, baterii oraz akcesoriach, oznacza, że po zakończeniu użytkowania należy się go pozbyć, odnosząc do specjalnego punktu zbiórki:
- punktu utylizacji odpadów komunalnych, w którym znajdują się odpowiednie pojemniki przeznaczone na sprzęt tego typu,
- pojemników na odpady znajdujących się w punkcie sprzedaży.

Produkty te zostaną poddane recyklingowi, co zapobiegnie przedostaniu się zawartych w nich substancji do środowiska, a podzespoły zostaną ponownie wykorzystane.

**W krajach Unii Europejskiej:**

Oddanie urządzeń do punktów zbiórki jest darmowe.

Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem należy odnosić do punktów zbiórki.

**W krajach niepodlegających jurysdykcji UE:**



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 28-29 2015/4/13 16:40:16

Elementów wyposażenia oznaczonych tym symbolem nie należy wyrzucać do zwykłych pojemników na śmieci, jeśli w Twojej jurysdykcji lub regionie znajdują się zakłady zajmujące się zbieraniem i recyklingiem tego wyposażenia; należy odnieść je do odpowiednich punktów zbiórki.

**OSTRZEŻENIE:** W PRZYPADKU ZASTĄPIENIA BATERII BATERIĄ NIEWŁAŚCIWEGO TYPU ISTNIEJE ZAGROŻENIE WYBUCHEM. ZUŻYTYCH BATERII NALEŻY POZBYWAĆ SIĘ ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ.

## • ŁADOWARKI

Zakres temperatury roboczej ładowarki sieciowej wynosi od 0°C do 40°C.
Ładowarki do telefonów komórkowych spełniają standardy bezpieczeństwa dla sprzętu komputerowego i biurowego. Spełniają również wymagania dyrektywy w sprawie ekoprojektu 2009/125/WE. Ze względu na różne specyfikacje elektryczne ładowarka zakupiona w jednej jurysdykcji może nie działać w innej. Ładowarek należy używać zgodnie z przeznaczeniem.

## • FALE RADIOWE

Przed wprowadzeniem dowolnego modelu telefonu na rynek wymagane jest uzyskanie dowodu zgodności z międzynarodowymi standardami ICNIRP lub dyrektywą RTEE 1999/5/WE. Ochrona zdrowia i bezpieczeństwo użytkownika oraz innych osób jest podstawowym wymaganiem tych standardów oraz dyrektywy.
URZĄDZENIE SPEŁNIA MIĘDZYNARODOWE WYMAGANIA DOTYCZĄCE NARAŻENIA NA DZIAŁANIE FAL RADIOWYCH
Telefon komórkowy jest odbiornikiem/przekaźnikiem fal radiowych. Został zaprojektowany w taki sposób, aby nie przekraczać wartości granicznych narażenia na działanie fal radiowych (pól elektromagnetycznych częstotliwości radiowych) określanych przez wytyczne międzynarodowe. Wytyczne te zostały opracowane przez niezależną instytucję naukową (ICNIRP) i określają podstawowy margines bezpieczeństwa zapewniający bezpieczeństwo wszystkim użytkownikom bez względu na wiek czy stan zdrowia.
Narażenie na wpływ fal radiowych wyrażane jednostką nazywaną współczynnikiem pochłaniania promieniowania przez organizm człowieka (Specific Absorption Rate – SAR). Wartość graniczna SAR dla telefonów komórkowych wynosi 2 W/kg.
Badania nad określeniem poziomów SAR przeprowadzono przy założeniu standardowego użytkowania telefonu emitującego fale radiowe o maksymalnej mocy w całym zakresie pasm częstotliwości. Najwyższa wartość SAR zgodna z wytycznymi ICNIRP dla tych modeli telefonów wynosi:

| **Maksymalna wartość SAR dla tego modelu telefonu oraz warunki pomiaru.** | | |
|---|---|---|
| **SAR (głowa)** | UMTS 2100+Wi-Fi | 1.297 W/kg |
| **SAR (przy ciele)** | LTE Band 7+Wi-Fi | 0.787 W/kg |



Podczas użytkowania rzeczywiste wartości SAR dla tego urządzenia są znacznie niższe od podanych, ponieważ ze względu na zachowanie wydajności systemu i minimalizację zakłóceń sieci pobór mocy telefonu komórkowego jest automatycznie zmniejszany, jeśli do nawiązania połączenia nie jest konieczna pełna moc. Im niższy pobór mocy urządzenia, tym niższa jest wartość SAR.
Przeprowadzono badania wartości SAR telefonu noszonego w odległości 15 mm od ciała. Aby urządzenie spełniało wymagania dotyczące narażenia na działanie fal radiowych podczas noszenia go przy ciele, należy je umieszczać w minimum tej odległości od ciała.
W przypadku korzystania z innych akcesoriów należy się upewnić, że używany produkt nie zawiera metalu oraz że telefon zostanie umieszczony minimum we wskazanej odległości od ciała.
Organizacje takie jak WHO (World Health Organization) oraz US Food and Drug Administration stwierdziły, że najlepszą metodą zmniejszenia narażenia jest korzystanie z zestawów słuchawkowych w celu utrzymania telefonu z dala od głowy i ciała podczas rozmów, a także skrócenie czasu spędzanego na przeprowadzaniu rozmów telefonicznych.
Więcej informacji można znaleźć na stronie www.alcatelonetouch.com. Dodatkowe informacje dotyczące pól elektromagnetycznych oraz zdrowia publicznego można uzyskać w witrynie: http://www.who.int/peh-emf.
Telefon wyposażony jest we wbudowaną antenę. W celu zapewnienia optymalnego działania należy unikać dotykania oraz uszkodzenia anteny.
Ponieważ telefony komórkowe posiadają wiele funkcji, można z nich korzystać, nawet jeśli nie są przystawione do ucha. W takich wypadkach telefon będzie spełniać wytyczne, jeśli będzie używany wraz z zestawem słuchawkowym lub kablem USB. W przypadku korzystania z innych akcesoriów należy się upewnić, że używany produkt nie zawiera metalu oraz że telefon zostanie umieszczony minimum 15 mm od ciała.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 30-31 2015/4/13 16:40:17

Podczas korzystania z urządzenia niektóre Twoje dane osobiste mogą zostać udostępnione głównemu urządzeniu. Twoim obowiązkiem jest ochrona danych osobistych, nieudostępnianie ich żadnym nieautoryzowanym urządzeniom lub urządzeniom stron trzecich podłączonym do Twojego urządzenia. W przypadku produktów z funkcją Wi-Fi łącz się tylko z zaufanymi sieciami Wi-Fi. Jeśli używasz swojego urządzenia jako hotspotu (jeśli to możliwe), korzystaj z zabezpieczeń sieci. Powyższe środki ostrożności pomogą chronić Twoje urządzenie przed nieupoważnionym dostępem. Dane osobiste mogą być przechowywane w Twoim urządzeniu w różnych miejscach, w tym na karcie SIM, karcie pamięci i w pamięci wewnętrznej. Przed zwrotem, wyrzuceniem lub poddaniem urządzenia recyklingowi usuń wszystkie dane osobiste. Rozsądnie wybieraj aplikacje i aktualizacje i pobieraj je tylko z zaufanych źródeł. Niektóre aplikacje mogą mieć wpływ na działanie urządzenia i/lub mieć dostęp do prywatnych informacji, w tym do danych konta, rejestru połączeń, danych dotyczących lokalizacji i zasobów sieciowych.

Uwaga: wszelkie dane udostępnione TCT Mobile Ltd. są przechowywane zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony danych. W tym celu TCT Mobile Ltd. wprowadza i zapewnia odpowiednie środki techniczne i organizacyjne umożliwiające ochronę wszystkich danych osobistych przed m.in. nieupoważnionym lub bezprawnym przetwarzaniem i przypadkową utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem. Środki te będą zapewniać odpowiedni poziom bezpieczeństwa, uwzględniając następujące kwestie:

(i) dostępne możliwości techniczne,

(ii) koszty wdrożenia tych środków,

(iii) ryzyko związane z przetwarzaniem danych osobistych,

(iv) wrażliwość przetwarzanych danych osobistych.

W każdym czasie możesz uzyskać dostęp do swoich danych osobistych. przeglądać i edytować je, logując się na swoje konto użytkownika, odwiedzając swój profil użytkownika lub bezpośrednio kontaktując się z nami. W przypadku prośby o edycję lub usunięcie przez nas Twoich danych osobistych możemy poprosić Cię o podanie dowodu tożsamości, zanim będziemy mogli podjąć działania.



## LICENCJE

Logo microSD Logo jest znakiem towarowym.

Znak słowny Bluetooth oraz logo są własnością Bluetooth SIG, Inc., każde użycie tego znaku przez TCT Mobile Limited oraz spółki stowarzyszone jest objęte licencją. Wszystkie pozostałe znaki towarowe i nazwy handlowe należą do odpowiednich właścicieli.

### ALCATEL ONETOUCH 6039H Bluetooth Declaration ID D025403

Logo Wi-Fi jest znakiem certyfikującym Wi-Fi Alliance.

Google, logo Google, Android, logo Android, Google Search ™, Google Maps™, Gmail ™, YouTube, Android Market, Google Latitude ™ i Google Talk ™ są znakami towarowymi Google Inc.

Robot wykorzystany w motywie Android powstał na podstawie prac stworzonych i udostępnionych przez Google i jest wykorzystywany zgodnie z warunkami licencji Creative Commons Uznanie autorstwa 3.0 (tekst licencji jest wyświetlany po dotknięciu i przytrzymaniu opcji **Zastrzeżenia prawne Google: Ustawienia\Informacje o telefonie\ Informacje prawne**)[1].

Zakupiony produkt wykorzystuje otwarte oprogramowanie (http://opensource.org/) i pliki obiektowe mtd, msdosf netfilter/iptable oraz initrd, a także inne otwarte oprogramowanie podlegające licencji GNU General Public License i Apache License.

W razie potrzeby dostarczymy kompletny dokument zawierający odpowiednie kody źródłowe w ciągu trzech lat od dystrybucji produktu przez TCT.

Można także pobrać kody źródłowe ze strony http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/. Pobranie kodów źródłowych ze strony internetowej jest bezpłatne.

[1] Tekst może być niedostępny w niektórych krajach.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 32-33 2015/4/13 16:40:17

# Informacje ogólne .....

- **Adres internetowy:** www.alcatelonetouch.com
- **Infolinia:** zob. ulotka „Usługi TCT Mobile" lub odwiedź witrynę internetową firmy.
- **Adres:** Room 1910-12A, Tower 3, China HK City, 33 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong
- **Ścieżka do oznakowania elektronicznego:** Dotknij **Ustawienia\ Zasady i bezpiecz.** lub wprowadź numer *#07#, aby dowiedzieć się więcej o oznakowaniu[1].

W witrynie internetowej znajduje się dział FAQ (Frequently Asked Questions – najczęściej zadawane pytania). W przypadku wszelkich wątpliwości możesz skontaktować się z firmą za pośrednictwem poczty elektronicznej. Elektroniczna wersja niniejszej instrukcji obsługi dostępna w języku angielskim oraz innych językach znajduje się na serwerze: **www.alcatelonetouch.com**

Ten telefon jest przekaźnikiem współpracującym z sieciami GSM na częstotliwościach 850/900/1800/1900 MHz (czteropasmowo), UMTS na częstotliwościach 850/900/1900/2100 MHz (czteropasmowo) i LTE FDD na częstotliwościach 1/3/7/8/20.

CE 1588

Urządzenie to spełnia podstawowe wymagania oraz inne postanowienia dyrektywy 1999/5/WE. Pełną kopię deklaracji zgodności telefonu można znaleźć w witrynie internetowej: www.alcatelonetouch.com.

## Zabezpieczenie przed kradzieżą[2]

Telefon oznaczony jest numerem IMEI (numerem seryjnym telefonu) umieszczonym na naklejce na opakowaniu oraz w pamięci telefonu. Zaleca się, aby zanotować ten numer po pierwszym włączeniu telefonu (wyświetlany po wpisaniu * # 0 6 #) i schować go w bezpiecznym miejscu. W przypadku kradzieży telefonu numer ten należy podać policji oraz operatorowi. Numer IMEI umożliwia zablokowanie telefonu, co uniemożliwia osobie trzeciej korzystanie z niego nawet po użyciu innej karty SIM.

(1) Zależnie od kraju.

(2) Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.



## Zastrzeżenia prawne

Ze względu na różne wersje oprogramowania oraz odmienne usługi oferowane przez operatorów mogą wystąpić różnice pomiędzy informacjami znajdującymi się w niniejszej instrukcji a działaniem telefonu. TCT Mobile nie ponosi żadnej odpowiedzialności za takie różnice (jeśli występują) ani za ich możliwe następstwa. W takim przypadku wyłączną odpowiedzialność ponosi operator. W telefonie mogą znajdować się materiały, w tym aplikacje i oprogramowanie w postaci plików wykonywalnych lub w postaci kodu źródłowego, dostarczone przez stronę trzecie do zamieszczenia w telefonie („Materiały stron trzecich"). Wszystkie materiały stron trzecich znajdujące się w telefonie są dostarczane „tak jak są" i nie obejmuje ich żadna gwarancja wyraźna lub dorozumiana, w tym gwarancja wartości handlowej i przydatności do określonego celu lub użytku, gwarancja współdziałania z innymi materiałami lub aplikacjami nabywcy oraz gwarancja nienaruszalności praw autorskich. Nabywca potwierdza, że firma TCT Mobile spełniła wszystkie zobowiązania związane z jakością, nałożone na nią jako na producenta telefonów komórkowych, wynikające z prawa własności intelektualnej. TCT Mobile w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za niemożność działania lub nieprawidłowe działanie materiałów stron trzecich w tym telefonie ani za brak ich kompatybilności z innymi urządzeniami należącymi do nabywcy. TCT Mobile, w maksymalnym zakresie dozwolonym przez prawo, nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiekolwiek skargi, żądania, powództwa lub działania prawne, w szczególności – lecz niewyłącznie – czynności prawa czynów niedozwolonych, bez względu na podstawę prawną, wynikające z zastosowania lub prób zastosowania w jakikolwiek sposób Materiałów stron trzecich. Ponadto znajdujące się w telefonie Materiały stron trzecich, dostarczone bezpłatnie przez TCT Mobile, mogą wiązać się z ewentualnymi płatnymi aktualizacjami; TCT Mobile nie ponosi żadnej odpowiedzialności związanej z opisanymi kosztami ponoszonymi wyłącznie przez nabywcę. Dostępność aplikacji zależy od kraju i operatora sieci, w której działa telefon; w żadnym wypadku listy aplikacji i oprogramowania dostarczonej z telefonem nie można traktować jako wiążącej ze strony TCT Mobile; lista ta stanowi jedynie informację dla nabywcy. Z tego powodu TCT Mobile nie ponosi żadnej odpowiedzialności za brak dostępności jednej lub większej liczby aplikacji zamawianych przez klienta; ich dostępność zależy od kraju i operatora sieci, z której korzysta nabywca. TCT Mobile zastrzega sobie prawo do wprowadzania lub usuwania Materiałów stron trzecich z telefonu w dowolnym czasie bez powiadomienia; w żadnym wypadku TCT Mobile nie ponosi odpowiedzialności za wszelkie następstwa usunięcia takich materiałów wynikające z użytkowania lub prób użytkowania tych aplikacji i Materiałów stron trzecich przez nabywcę.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 34-35 2015/4/13 16:40:17

# Rozwiązywanie problemów

Przed skontaktowaniem się z działem pomocy technicznej sprawdź, czy stosowałeś się do następujących zaleceń:

- W celu zapewnienia optymalnego działania zaleca się pełne naładowanie baterii ( ).
- Unikaj przechowywania dużych ilości danych w pamięci telefonu, ponieważ może to mieć wpływ na jego działanie.
- Podczas formatowania telefonu lub aktualizacji oprogramowania korzystaj z **opcji przywracania ustawień fabrycznych** lub narzędzia aktualizacyjnego (aby przywrócić ustawienia fabryczne, jednocześnie przytrzymaj przycisk **zasilania** oraz przycisk **zwiększania głośności**). WSZYSTKIE dane użytkownika: kontakty, zdjęcia, wiadomości i pliki, pobrane aplikacje zostaną bezpowrotnie utracone. Zaleca się utworzenie kopii zapasowej danych telefonu za pomocą programu Android Manager przed jego sformatowaniem lub aktualizacją.

Sprawdź również, czy problem nie został opisany poniżej.

**Nie mogę uruchomić telefonu bądź jest on zablokowany**

- Jeżeli uruchomienie telefonu nie jest możliwe, ładuj go przez co najmniej 20 minut, aby zapewnić minimalne naładowanie baterii, a następnie spróbuj ponownie go uruchomić.
- Jeżeli telefon stale wyświetla animację uruchamiania i wyłączania i uzyskanie dostępu do interfejsu użytkownika nie jest możliwe, naciśnij i przytrzymaj przycisk zmniejszania głośności, aby uruchomić tryb awaryjny. W ten sposób wyeliminowane zostaną problemy z uruchamianiem systemu operacyjnego spowodowane aplikacjami stron trzecich.
- Jeżeli żadna metoda nie przynosi rezultatu, zresetuj telefon, naciskając przycisk **zasilania** i przycisk **zwiększania głośności** (przytrzymując oba).

**Telefon nie odpowiada przez kilka minut**

- Uruchom telefon ponownie, przytrzymując przycisk **uruchamiania**.

**Telefon sam się wyłącza**

- Sprawdź, czy ekran dotykowy pozostaje zablokowany, kiedy telefon nie jest używany, oraz upewnij się, że przycisk **uruchamiania** nie został przypadkowo naciśnięty przy odblokowanym ekranie.
- Sprawdź stan baterii.

**Nie można prawidłowo naładować telefonu**

- Upewnij się, że bateria nie jest całkowicie wyczerpana. Jeśli bateria jest rozładowana, wskaźnik ładowania może wyświetlić się dopiero po około 20 minutach.
- Upewnij się, że ładowanie odbywa się w normalnych warunkach (0°C – +40°C).
- W przypadku przebywania za granicą upewnij się, że natężenie prądu jest odpowiednie.

**Telefon nie łączy się z siecią lub wyświetla komunikat „Brak usług"**

- Spróbuj połączyć się z innej lokalizacji.
- Sprawdź, czy w danym miejscu jest zasięg.
- Sprawdź u operatora, czy karta SIM jest ważna.
- Spróbuj ręcznie wyszukać dostępne sieci.
- Jeśli sieć jest przeciążona, spróbuj połączyć się później.

**Telefon nie łączy się z Internetem**

- Sprawdź, czy numer IMEI (wybierz *#06#) jest taki sam jak numer nadrukowany na karcie gwarancyjnej i opakowaniu.
- Upewnij się, że na karcie SIM aktywowano usługę dostępu do Internetu.
- Sprawdź ustawienia połączenia z Internetem.
- Upewnij się, że telefon ma zasięg.
- Spróbuj połączyć się później lub z innej lokalizacji.

**Błąd karty SIM**

- Sprawdź, czy karta SIM została prawidłowo włożona (zob. „Wkładanie i wyjmowanie karty SIM").
- Upewnij się, że układ scalony na karcie SIM nie jest uszkodzony lub zarysowany.
- Upewnij się, że usługa karty SIM jest aktywna.

**Nie można nawiązać połączeń wychodzących**

- Upewnij się, że wprowadziłeś prawidłowy numer, i naciśnij przycisk .
- W przypadku połączeń międzynarodowych sprawdź krajowy i lokalny numer kierunkowy.
- Upewnij się, że telefon jest połączony z siecią oraz że sieć nie jest przeciążona lub niedostępna.
- Sprawdź status subskrypcji u operatora (pozostałe środki, ważność kart SIM itd.).
- Upewnij się, czy połączenia wychodzące nie zostały zablokowane.
- Upewnij się, że telefon nie znajduje się w trybie samolotowym.





Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 36-37 2015/4/13 16:40:17

**Nie można odebrać połączenia przychodzącego**

- Upewnij się, że telefon jest włączony i połączony z siecią (sprawdź, czy sieć nie jest przeciążona lub niedostępna).
- Sprawdź status subskrypcji u operatora (pozostałe środki, ważność kart SIM itd.).
- Upewnij się, czy połączenia przychodzące nie zostały przekierowane.
- Upewnij się, czy dane połączenia nie zostały zablokowane.
- Upewnij się, że telefon nie znajduje się w trybie samolotowym.

**Po odebraniu połączenia na wyświetlaczu nie pojawia się nazwisko ani numer osoby dzwoniącej**

- Sprawdź u operatora, czy posiadasz subskrypcję tej usługi.
- Sprawdź, czy numer telefonu i nazwisko osoby dzwoniącej nie są zastrzeżone.

**Nie można wyświetlić kontaktów**

- Upewnij się, że karta SIM nie jest uszkodzona.
- Upewnij się, że karta SIM została prawidłowo włożona.
- Zaimportuj kontakty z karty SIM do pamięci telefonu.

**Jakość dźwięków połączeń nie jest optymalna**

- Możesz zmienić głośność podczas rozmowy za pomocą przycisku **zwiększania/zmniejszania głośności**.
- Sprawdź siłę sygnału .
- Upewnij się, że odbiornik, złącze lub głośnik telefonu są czyste.

**Korzystanie z funkcji opisanych w niniejszej instrukcji nie jest możliwe**

- Sprawdź u operatora, czy Twoja subskrypcja obejmuje te usługi.
- Upewnij się, że dana funkcja nie wymaga użycia akcesoriów ALCATEL ONE TOUCH.

**Po zaznaczeniu numeru z książki numer ten nie jest wybierany**

- Upewnij się, że zapamiętany numer jest prawidłowy.
- W przypadku połączenia międzynarodowego upewnij się, że wybrałeś prawidłowy numer kierunkowy kraju.

**Nie można dodać kontaktu do książki**

- Upewnij się, czy książka SIM nie jest pełna; usuń część wpisów lub zapisz wpis w książce telefonu (tzn. w książce osobistej lub firmowej).

**Osoby dzwoniące nie mogą zostawić wiadomości na poczcie głosowej**

- Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.



**Nie można połączyć się z pocztą głosową**

- Upewnij się, że numer poczty głosowej operatora znajdujący się na liście Numer poczty głosowej jest prawidłowy.
- Jeśli sieć jest zajęta, spróbuj ponownie później.

**Nie można odbierać ani wysyłać wiadomości MMS**

- Sprawdź ilość dostępnej pamięci – może być ona pełna.
- Skontaktuj się z operatorem sieci, aby sprawdzić dostępność usługi i sprawdź parametry MMS.
- Sprawdź u operatora numer centrum serwera oraz profil MMS.
- Centrum serwera może być zajęte, spróbuj ponownie później.

**Karta SIM jest zablokowana kodem PIN**

- Skontaktuj się z operatorem, aby otrzymać kod PUK (Personal Unblocking Key – osobisty kod odblokowujący).

**Nie można podłączyć telefonu do komputera**

- Zainstaluj Android Manager dla ALCATEL ONE TOUCH.
- Sprawdź, czy sterownik USB został prawidłowo zainstalowany.
- Otwórz panel powiadomień i sprawdź, czy agent programu Android Manager jest aktywny.
- Sprawdź, czy pole wyboru debugowania USB jest zaznaczone. Aby uruchomić tę funkcję, dotknij **Ustawienia\Informacje o telefonie**, a następnie 7 razy dotknij opcji **Numer kompilacji**. Następnie możesz dotknąć **Ustawienia\Dla programistów\ Debugowanie USB**.
- Sprawdź, czy system operacyjny komputera spełnia wymagania oprogramowania Android Manager dla ALCATEL ONE TOUCH.
- Upewnij się, że używasz odpowiedniego kabla znajdującego się w zestawie.

**Nie można pobrać nowych plików**

- Upewnij się, że ilość wolnej pamięci w telefonie jest wystarczająca.
- Wybierz kartę microSD jako lokalizację pobranych plików.
- Sprawdź status subskrypcji u operatora.

**Telefon nie jest wykrywany przez inne telefony poprzez Bluetooth**

- Sprawdź, czy Bluetooth jest włączony oraz czy telefon jest widoczny dla pozostałych użytkowników.
- Upewnij się, że obydwa telefony znajdują się w zasięgu wykrywania Bluetooth.



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 38-39 2015/4/13 16:40:18

**Jak przedłużyć trwałość baterii**

- Upewnij się, że stosujesz się do zaleceń dotyczących czasu ładowania (minimum 2,5 godziny).
- Przy częściowym naładowaniu baterii wskazanie poziomu może nie odpowiadać rzeczywistości. Aby uzyskać dokładne wskazanie, po odłączeniu ładowarki odczekaj przynajmniej 20 minut.
- Włącz funkcję podświetlenia na żądanie.
- Maksymalnie wydłuż odstępy automatycznego sprawdzania poczty elektronicznej.
- Włącz funkcję aktualizacji wiadomości i informacji o pogodzie na żądanie lub wydłuż odstępy automatycznego sprawdzania.
- Wyłącz aplikacje działające w tle, jeśli nie będą one używane przez dłuższy czas.
- Wyłącz Bluetooth, Wi-Fi lub GPS, jeśli z nich nie korzystasz.

**W przypadku długich rozmów telefonicznych, gier, surfowania w Internecie czy przeprowadzania złożonych operacji telefon może się rozgrzać.**

- Jest to normalne, kiedy procesor musi przetworzyć dużą ilość danych. Po zakończeniu opisanych powyżej czynności temperatura telefonu wróci do normy.

ALCATEL jest znakiem towarowym Alcatel-Lucent wykorzystywanym przez TCT Mobile Limited.

© Copyright 2015 TCT Mobile Limited
Wszelkie prawa zastrzeżone

TCT Mobile Limited zastrzega sobie prawo do zmiany tej dokumentacji lub danych technicznych bez wcześniejszego powiadomienia.

Wszystkie dzwonki „własne" zapisane w pamięci telefonu zostały skomponowane, zaaranżowane i zmiksowane przez NU TROPIC (Amar Kabouche).



Idol3-4.7_6039H_PL QG_20150413.indd 40 2015/4/13 16:40:18